

## 417987-2026 - Javni razpis

**Poljska – Gozdarske storitve – "Realizacija działań ochronnych określonych w PZO dla obszarów Natura 2000 Bory Chrobotkowe Karaska i Myszynieckie Bory Sasankowe oraz PO dla rezerwatu przyrody „Torfowisko Karaska” w 2026 roku”.**

**OJ S 116/2026 18/06/2026**

**Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev  
Storitve**

### 1. Kupec

---

#### 1.1. Kupec

Uradno ime: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe

Nadleśnictwo Myszyniec

E-naslov: [myszyniec@olsztyn.lasy.gov.pl](mailto:myszyniec@olsztyn.lasy.gov.pl)

Pravna vrsta kupca: Oseba javnega prava

Dejavnost javnega naročnika: Gospodarske zadeve

### 2. Postopek

---

#### 2.1. Postopek

Naslov: "Realizacja działań ochronnych określonych w PZO dla obszarów Natura 2000 Bory Chrobotkowe Karaska i Myszynieckie Bory Sasankowe oraz PO dla rezerwatu przyrody „Torfowisko Karaska” w 2026 roku”.

Opis: Przedmiotem zamówienia jest wykonanie działań ochronnych określonych w: 1) Zarządzeniu Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Warszawie z dnia 15 kwietnia 2015 r. w sprawie ustanowienia planu zadań ochronnych dla obszaru Natura 2000 Bory Chrobotkowe Karaska PLH140047 (Dz. Urz. Woj. Maz. 2015, poz. 3950); 2) Zarządzeniu Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Warszawie z dnia 1 września 2022 r. zmieniające zarządzenie w sprawie ustanowienia planu zadań ochronnych dla obszaru Natura 2000 Bory Chrobotkowe Karaska PLH140047 (Dz. Urz. Woj. Maz. 2022, poz. 9106); 3) Zarządzeniu Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Warszawie Nr 31 z dnia 30 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia planu zadań ochronnych dla obszaru Natura 2000 Myszynieckie Bory Sasankowe PLH140049 (Dz. Urz. Woj. Maz. 2014, poz. 79); 4) Zarządzeniu Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Warszawie z 17 maja 2018 r. w sprawie ustanowienia planu ochrony dla rezerwatu przyrody Torfowisko Karaska (Dz. Urz. Woj. Maz. 2028 r., poz. 5431), obejmujących prace z zakresu ochrony przyrody polegające na uprzętanu martwego drewna (w tym gałęzi) po zabiegach pielęgnacyjnych i trzebieżowych, usuwaniu nadmiernych ilości martwego drewna powstałego w wyniku procesów naturalnych, usuwaniu roślinności konkurencyjnej i płatowym odślanianiu gleby na stanowisku sasanki otwartej (*Pulsatilla patens*), kształtowaniu biotopu cietrzewia - ograniczaniu sukcesji torfowiska wysokiego poprzez usuwanie podrostu sosnowego oraz kształtowanie strefy ekotonowej poprzez redukcję zadrzewienia i usuwanie odrostów na terenie ww. form ochrony przyrody w Nadleśnictwa Myszyniec w roku 2026. Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje sumaryczne ilości prac z zakresu ochrony przyrody, wynikające z Załącznika nr 2 do SWZ, na który składają się rozmiar prac według grup czynności, czynności i lokalizacji. Zakresy rzeczowe zestawione w załącznikach wchodzących w skład Załącznika nr 2 mają charakter

szacunkowy. Określony w Załączniku nr 3 do SWZ szczegółowy opis technologii wykonywania poszczególnych działań ochronnych (czynności) określa wymagania jakościowe odnoszące się do elementów składających się na przedmiot zamówienia (Załącznik nr 2 do SWZ).

Identyfikator postopka: 2508ef68-f4f4-4863-9a57-183323d3bf30

Notranji identifikator: SA.270.1.1.2026

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

#### **2.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 77200000 Gozdarske storitve

Dodatna klasifikacija (cpv): 77211400 Storitve sečnje dreves, 77230000 Storitve v zvezi z gozdarstvom, 77231000 Storitve upravljanja v gozdarstvu

#### **2.1.2. Kraj izvajanja**

Podregija države (NUTS): Ostrołęcki (PL924)

Država: Poljska

Dodatne informacije: Miejscem realizacji przedmiotu zamówienia będzie obszar administracyjny Nadleśnictwa Myszyniec. Realizacja prac wchodzących w skład przedmiotu zamówienia dla poszczególnych Pakietów będzie się odbywała: Dla Pakietu 1 – w obszarze Natura 2000 Bory Chrobotkowe Karaska PLH140047 znajdującym się na terenie leśnictw Zdunek (gmina Kadzidło i Myszyniec) i Dylewo (gmina Kadzidło), Dla Pakietu 2 – w obszarze Natura 2000 Myszynieckie Bory Sasankowe PLH140049 znajdującym się na terenie leśnictw Rudne, Serafin, Lipniki (gmina Łyse), Dla Pakietu 3 – w rezerwacie przyrody „Torfowisko Karaska” znajdującym się na terenie Leśnictwa Dylewo (gmina Kadzidło), Dla Pakietu 4 – w rezerwacie przyrody „Torfowisko Karaska” znajdującym się na terenie Leśnictwa Dylewo (gmina Kadzidło), („Obszar Realizacji Pakietu”). Wskazana w Załączniku nr 2 lokalizacja (adres leśny) poszczególnych prac leśnych wchodzących w zakres Przedmiotu Umowy ma charakter wstępny. Lokalizacja (adres leśny) poszczególnych prac wchodzących w zakres Przedmiotu Umowy zostanie określona w Zleceniu, o którym mowa w pkt 3.3. ppkt 1) SWZ, z zastrzeżeniem, iż zawsze będzie to Obszar Realizacji Pakietu.

#### **2.1.4. Splošne informacije**

Dodatne informacije: Postępowanie jest prowadzone zgodnie z zasadami przewidzianymi dla tzw. „procedury odwróconej”, o której mowa w art. 139 ust. 1, 3 - 4 ustawy Prawo zamówień publicznych. Stosownie do przywołanych przepisów Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. Wykonawca może złożyć ofertę na jeden lub większą ilość Pakietów. Oferta złożona na dany Pakiet musi jednakże obejmować cały zakres prac przewidzianych w SWZ dla tego Pakietu.

##### **Pravna podlaga:**

Direktiva 2014/24/EU

Postępowanie prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie art. 129 ust. 1 pkt 1 w zw. z art. 129 ust. 2 oraz art. 132-139 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz.U. z 2024 r. poz. 1320). -

#### **2.1.5. Pogoji javnega naročila**

##### **Pogoji za predložitev:**

Največje število sklopov, za katere lahko en ponudnik predloži ponudbe: 4

##### **Pogoji javnega naročila:**

Najwięcej szęwilo sklopów, za katere se javna naročila lahko oddajo enemu ponudniku: 4

#### 2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

## 5. Sklop

---

### 5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Działania w granicach obszaru Natura 2000 Bory Chrobotkowe Karaska PLH140047 na rzecz sosnowego boru chrobotkowego (91T0).

Opis: Działania ochronne mające na celu stworzenie dogodnych warunków do rozwoju runa chrobotkowego, właściwego dla siedliska przyrodniczego 91T0 sosnowy bór chrobotkowy, poprzez przeciwdziałanie wzbogaceniu podłoża glebowego w substancje odżywcze zawarte w martwym drewnie powstałym po zabiegach pielęgnacyjnych drzewostanu oraz w wyniku działania procesów naturalnych. Zakres prac będzie obejmował: - uprzątnięcie pozostałości drzewnych powstałych po zabiegach pielęgnacyjnych drzewostanu (TWP, TPP) i cięciach przygodnych, tj. części po usuniętych drzewach, pozostających na powierzchni cięć, których ze względów jakościowych nie można przyporządkować do drewna użytkowego lub jego pozyskanie jest nieuzasadnione gospodarczo (konieczność zastosowania technologii zapewniającej ochronę warstwy runa), mowa tu o czubach, konarach, gałęziach; - usuwanie martwego drewna wydzielonego w wyniku naturalnych procesów przyrodniczych, w zakresie: martwych drzew stojących nie mających wartości użytkowej, leżaniny, konarów i gałęzi nagromadzonych w wyniku działania czynników naturalnych; - wywóz i utylizację biomasy uzyskanej w wyniku realizacji działań ochronnych. Uprzątnięcie martwego drewna (w tym gałęzi) po zabiegu trzebieży wczesnej i późnej pozytywnej (TWP, TPP) oraz cięciach przygodnych polega na: - ręcznym formowaniu stosów z pozostałości po pozyskanym surowcu drzewnym oraz z biomasy drzewnej zalegającej w wyniku działania czynników naturalnych w sposób umożliwiający ich załadunek na środki zrywkowe. Stosy winny być lokalizowane w sąsiedztwie szlaków zrywkowych, linii podziału powierzchniowego, lokalnych dróg, w miarę możliwości poza płatami plech chrobotka. Dopuszczalny jest załadunek mechaniczny części stosu, w takim zakresie aby nie doszło do naruszenia warstwy runa przez chwytak ładujący biomasę; - zbiorze ręcznym gałęzi pozostałych na powierzchni po załadunku mechanicznym oraz ich ręcznym załadunku na środki zrywkowe lub transportowe.

Uwarunkowania przedsięwzięcia: Działania ochronne nie mogą prowadzić do zniszczenia porostów występujących na powierzchni. Przy realizacji działań dopuszczalne jest użycie sprzętu mechanicznego przystosowanego do zrywki nasiębieiernej, zapobiegającej zniszczeniu powierzchni siedliska. Poruszanie się sprzętem mechanicznym w płacie siedliska winno odbywać się po lokalnych drogach, liniach podziału powierzchniowego, szlakach zrywkowych, wskazanych na gruncie przez leśniczego. Zakres działań ochronnych polegających na usuwaniu nadmiernych ilości martwego drewna powstałego w wyniku procesów naturalnych zależy od stopnia nasilenia czynników, tj. żer owadów, siła wiatru, itp. Z tego względu poszczególne powierzchnie będą się różniły rozmiarem prac przewidzianych do realizacji przedmiotowego działania. W ramach tego działania należy bezwzględnie chronić drzewa dziuplaste. Procedura odbioru: Odbiór prac nastąpi poprzez zweryfikowanie prawidłowości ich wykonania z opisem czynności, technologii realizacji i zakresem określonym dla kodu czynności a także dodatkowymi informacjami ujętymi w zleceniu oraz dokonanie pomiaru powierzchni wykonanego zabiegu (np. przy pomocy urządzeń wyposażonych w GPS). Rozliczenie z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

Notranji identifikator: Pakiet 1

#### 5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 77200000 Gozdarske storitve

Dodatna klasifikacija (cpv): 77211400 Storitve sečnje dreves, 77230000 Storitve v zvezi z gozdarstvom, 77231000 Storitve upravljanja v gozdarstvu

##### **Možnosti:**

Opis možnosti: Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji Kosztorysu Ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji Kosztorysu Ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w Kosztorysie Ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30% Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy, zgodnie z §11 ust 1 wzoru umowy stanowiącego Załącznik nr 12 do SWZ. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w Kosztorysie Ofertowym stanowiącym część Oferty. Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Zamawiający przewiduje możliwość skorzystania z Opcji w przypadku: 1) wystąpienia konieczności zwiększenia zakresu rzeczowego usług stanowiących przedmiot zamówienia w następstwie przyczyn przyrodniczych, klimatycznych, atmosferycznych bądź związanych z prawidłowym prowadzeniem gospodarki leśnej, 2) powierzenia Zamawiającemu nowych zadań gospodarczych lub publicznych, 3) powierzania Wykonawcy prac stanowiących wykonawstwo zastępcze w stosunku do prac realizowanych przez innego wykonawcę (na Obszarze Realizacji Pakietu).

#### 5.1.2. Kraj izvajanja

Podregija države (NUTS): Ostrołęcki (PL924)

Država: Poljska

Dodatne informacije: Realizacja prac w obszarze Natura 2000 Bory Chrobotkowe Karaska PLH140047 znajdującym się na terenie leśnictw Zdunek (gmina Kadzidło i Myszyniec) oraz Dylewo (gmina Kadzidło).

#### 5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 24/08/2026

Datum zaključka trajanja: 31/12/2026

#### 5.1.6. Splošne informacije

##### **Pridržana udeležba:**

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se v celoti ali delno financira s sredstvi EU

##### **Informacije o sredstvih EU:**

Program sredstev EU: Evropski sklad za regionalni razvoj (ESRR) (2021/2027)

Identifikator sredstev EU: FENX.01.05-IW.01-0087/24 - Razem dla natury – ochrona gatunków i siedlisk na terenach cennych przyrodniczo

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

Dodatne informacije: Data początkowa wskazana w pkt 5.1.3 niniejszego ogłoszenia została uzupełniona ze względu na ograniczenia techniczne platformy e-Notices2 i jest jedynie przewidywaną datą. Zamawiający wymaga realizacji zamówienia w terminie od dnia podpisania umowy do dnia 31 grudnia 2026 roku.

**5.1.7. Strateško javno naročanje**

Pristop k zmanjšanju vplivov na okolje: Varstvo in ohranjanje biotske raznovrstnosti in ekosistemov

**5.1.9. Merila za izbor**

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

**5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila**

**Merilo:**

Vrsta: Cena

Ime: Cena

Opis: Ocenie w ramach kryterium „Cena” podlegać będzie cena łączna brutto podana w Formularzu Oferty dla danego Pakietu (Załącznik nr 1 do SWZ).

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 100

**5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: poljščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-bd21d567-5aca-4ee1-adb1-762923911311>

**5.1.12. Pogoji javnega naročila**

**Pogoji za predložitev:**

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-bd21d567-5aca-4ee1-adb1-762923911311>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poroštva: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości 3900 zł. Szczegółowy opis w SWZ.

Rok za prejem ponudb: 20/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 90 Dnevi

**Informacije o javnem odpiranju:**

Datum odprtja: 20/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

**Pogoji javnega naročila:**

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitene zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: ne

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

Finančna ureditev: Warunki płatności określa wzór umowy w sprawie zamówienia publicznego, stanowiący załącznik nr 12 do SWZ.

#### **5.1.15. Tehnike**

##### **Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

##### **Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:**

Ni dinamičnega nabavnega sistema

#### **5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za mediacijo: Sąd Polubowny przy Prokuratorii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizacija za revizijo: Krajowa Izba Odwoławcza

Informacije o rokih za revizijo: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 19.4. i 19.5 SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:

Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec

Organizacja, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila:  
Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec  
Organizacja, ki daje dodatne informacje o rewidzijskich postopkih: Krajowa Izba Odwoławcza  
Organizacja, ki prejema prijave za sodelovanje: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo  
Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec  
Organizacja, ki obdeluje ponudbe: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy  
Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec

#### 5.1. Sklop: LOT-0002

Naslov: Działania w granicach obszaru Natura 2000 Myszynieckie Bory Sasankowe  
PLH140049 na rzecz sasanki otwartej (*Pulsatilla patens*) 1477.

Opis: Działania ochronne mają na celu stworzenie dogodnych warunków do kiełkowania nasion sasanki otwartej, poprzez zdarcie warstwy runa oraz warstwy organicznej gleby oraz stworzenie dogodnych warunków siedliskowych dla przedmiotu ochrony (światlnych, troficznych i wilgotnościowych), poprzez przeciwdziałanie zaleganiu martwego drewna powstałego po zabiegach pielęgnacyjnych drzewostanu oraz w wyniku działania procesów naturalnych a także poprzez ograniczenie rozwoju roślinności konkurencyjnej. 1) Ręczne usunięcie gatunków konkurencyjnych wobec sasanki otwartej (tj. trzcinnik, jeżyna, śmiałek pogięty, borówka czernica, wrzos) w promieniu 5 m od stanowiska. Sposób realizacji działania ochronnego: Gatunki konkurencyjne tj. trzcinnik, jeżyna, śmiałek pogięty, borówka czernica, wrzos zwyczajny należy usuwać poprzez ich wyrywanie, wykopywanie, wykaszanie. Zabieg należy wykonać ręcznie przy użyciu narzędzi pomocniczych typu motyka, szpadel lub urządzeń mechanicznych typu kosa spalinowa. Sposób realizacji zabiegu należy dostosować indywidualnie do warunków siedliskowych panujących na stanowisku. Wskazane działania należy wykonać pod nadzorem właściwego leśniczego lub pracownika merytorycznego ds. ochrony przyrody. Biomase powstałą w wyniku realizacji działania ochronnego należy uprzątnąć i rozrzucić poza powierzchnię wdrażania działania, w głąb drzewostanu, na odległość co najmniej 10 m od miejsca występowania przedmiotu ochrony. Procedura odbioru: Odbiór prac nastąpi poprzez zweryfikowanie prawidłowości ich wykonania z opisem czynności, sposobem jej realizacji i ewentualnymi informacjami dodatkowymi ujętymi w zleceniu oraz dokonanie pomiaru powierzchni wykonanego zabiegu (np. przy pomocy: taśmy mierniczej, urządzeń wyposażonych w GPS). 2) Płatowe odsłanianie gleby w promieniu 5 m, w ilości co najmniej 10 płatów o pow. 0,5 m<sup>2</sup> każdy – usuwanie pokrywy mszystej i zadarnionej w otoczeniu sasanki otwartej. Sposób realizacji działania ochronnego: Warstwę mszystą lub zadarnioną runa oraz warstwę organiczną gleby należy zdzierać ręcznie przy użyciu narzędzi pomocniczych typu motyka lub szpadel. Pokrywę gleby winno się usuwać punktowo, poprzez tworzenie płatów odsłoniętej gleby wielkości nie większej niż 0,5 m<sup>2</sup>. Na powierzchni roboczej należy wykonać co najmniej 10 płatów. W przypadku gdy w obrębie stanowiska sasanki występują gatunki konkurencyjne, tj. borówka, wrzos, odsłaniania gleby należy prowadzić w miejscu ich występowania, poprzez ich wykopanie. Należy spulchnić glebę w miejscu odsłonięcia. W trakcie realizacji działania ochronnego nie można dopuścić do uszkodzenia osobników sasanki. Zabieg należy prowadzić w odległości 0,5 – 5 m od osobników kwitnących gatunku. Warstwa buforowa wielkości 0,5 m ma na celu utrzymanie właściwych warunków wilgotnościowych w obrębie osobników rzadkiej rośliny. Biomase powstałą w wyniku realizacji działania ochronnego należy uprzątnąć i rozrzucić poza powierzchnię wdrażania działania, w głąb drzewostanu, na odległość co najmniej 10 m od miejsca występowania przedmiotu ochrony. Działania będą realizowane pod nadzorem właściwego leśniczego lub pracownika merytorycznego ds. ochrony przyrody. Procedura odbioru: Odbiór prac nastąpi poprzez zweryfikowanie prawidłowości ich wykonania z opisem czynności, sposobem jej realizacji i ewentualnymi informacjami dodatkowymi ujętymi w

zleceniu oraz dokonanie pomiaru powierzchni wykonanego zabiegu (np. przy pomocy: taśmy mierniczej, urządzeń wyposażonych w GPS) i określenie ilości wykonanych płatów poprzez ich policzenie. 3) Usuwanie martwego drewna w promieniu 10 m wokół stanowisk sasanki. Sposób realizacji działania ochronnego: Uprzątnięcie powierzchni wokół osobników sasanki otwartej z martwego drewna zacieniającego stanowisko oraz wzbogacającego podłoże w substancje organiczne, poprzez usunięcie martwych drzew leżących i stojących nie spełniających wartości użytkowej (ścięcie, obalenie i zerwanie poza obszar realizacji zabiegu oraz inne potencjalne miejsca występowania przedmiotu ochrony), zbiór ręczny pozostałości poeksploatacyjnych po wykonanych zabiegach pielęgnacyjnych (CP, TWP, TPP) oraz gałęzi nagromadzonych na powierzchni w wyniku działania czynników naturalnych, usunięcie podszytu i podrostu gatunków liściastych i iglastych, z wyjątkiem jałowca, polegające na ich wyniesieniu i równomiernym rozłożeniu w odległości co najmniej 10 m od miejsca występowania osobników sasanki otwartej (poza obszar realizacji zabiegu oraz inne potencjalne miejsca występowania przedmiotu ochrony). Działania będą realizowane pod nadzorem właściwego leśniczego lub pracownika merytorycznego ds. ochrony przyrody. Procedura odbioru: Odbiór prac nastąpi poprzez zweryfikowanie prawidłowości ich wykonania z opisem czynności, sposobem jej realizacji i ewentualnymi informacjami dodatkowymi ujętymi w zleceniu oraz dokonanie pomiaru powierzchni wykonanego zabiegu (np. przy pomocy: taśmy mierniczej, urządzeń wyposażonych w GPS).

Notranji identifikator: Pakiet 2

#### 5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 77200000 Gozdarske storitve

Dodatna klasifikacija (cpv): 77211400 Storitve sečnje dreves, 77230000 Storitve v zvezi z gozdarstvom, 77231000 Storitve upravljanja v gozdarstvu

##### **Možnosti:**

Opis možnosti: Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji Kosztorysu Ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji Kosztorysu Ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w Kosztorysie Ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30% Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy, zgodnie z §11 ust 1 wzoru umowy stanowiącego Załącznik nr 13 do SWZ. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w Kosztorysie Ofertowym stanowiącym część Oferty. Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Zamawiający przewiduje możliwość skorzystania z Opcji w przypadku: 1) wystąpienia konieczności zwiększenia zakresu rzeczowego usług stanowiących przedmiot zamówienia w następstwie przyczyn przyrodniczych, klimatycznych, atmosferycznych bądź związanych z prawidłowym prowadzeniem gospodarki leśnej, 2) powierzenia Zamawiającemu nowych zadań gospodarczych lub publicznych, 3) powierzania Wykonawcy prac stanowiących wykonawstwo zastępcze w stosunku do prac realizowanych przez innego wykonawcę (na Obszarze Realizacji Pakietu).

#### 5.1.2. Kraj izvajanja

Podregija države (NUTS): Ostrołęcki (PL924)



Država: Poljska

Dodatne informacije: Realizacja prac w obszarze Natura 2000 Myszynieckie Bory Sasankowe PLH140049 znajdującym się na terenie leśnictw Rudne, Serafin, Lipniki (gmina Łyse).

#### 5.1.3. **Predvideno trajanje**

Datum začetka: 24/08/2026

Datum zaključka trajanja: 31/10/2026

#### 5.1.6. **Splošne informacije**

##### **Pridržana udeležba:**

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se v celoti ali delno financira s sredstvi EU

##### **Informacije o sredstvih EU:**

Program sredstev EU: Evropski sklad za regionalni razvoj (ESRR) (2021/2027)

Identifikator sredstev EU: FENX.01.05-IW.01-0087/24 - Razem dla natury – ochrona gatunków i siedlisk na terenach cennych przyrodniczo

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

Dodatne informacije: Data początkowa wskazana w pkt 5.1.3 niniejszego ogłoszenia została uzupełniona ze względu na ograniczenia techniczne platformy e-Notices2 i jest jedynie przewidywaną datą. Zamawiający wymaga realizacji zamówienia w terminie od dnia podpisania umowy do dnia 31 października 2026 roku.

#### 5.1.7. **Strateško javno naročanje**

Pristop k zmanjšanju vplivov na okolje: Varstvo in ohranjanje biotske raznovrstnosti in ekosistemov

#### 5.1.9. **Merila za izbor**

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

#### 5.1.10. **Merila za oddajo javnega naročila**

##### **Merilo:**

Vrsta: Cena

Ime: Cena

Opis: Ocenie w ramach kryterium „Cena” podlegać będzie cena łączna brutto podana w Formularzu Oferty dla danego Pakietu (Załącznik nr 1 do SWZ).

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 100

#### 5.1.11. **Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: poljščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-bd21d567-5aca-4ee1-adb1-762923911311>

#### 5.1.12. **Pogoji javnega naročila**

##### **Pogoji za predložitev:**

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-bd21d567-5aca-4ee1-adb1-762923911311>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości 800 zł.

Szczegółowy opis w SWZ.

Rok za prejem ponudb: 20/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 90 Dnevi

**Informacije o javnem odpiranju:**

Datum odprtja: 20/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

**Pogoji javnega naročila:**

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: ne

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

Finančna ureditev: Warunki płatności określa wzór umowy w sprawie zamówienia publicznego, stanowiący załącznik nr 13 do SWZ.

**5.1.15. Tehnike**

**Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

**Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:**

Ni dinamičnega nabavnega sistema

**5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za mediacijo: Sąd Polubowny przy Prokuratorii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizacija za revizijo: Krajowa Izba Odwoławcza

Informacije o rokih za revizijo: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w

sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 19.4. i 19.5 SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec  
Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec  
Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Krajowa Izba Odwoławcza  
Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec  
Organizacija, ki obdeluje ponudbe: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec

### **5.1. Sklop: LOT-0003**

Naslov: Działania w granicach rezerwatu przyrody „Torfowisko Karaska” kształtujące biotop cietrzewia, polegające na kształtowaniu strefy ekotonowej (redukcja zadrzewienia i usuwanie odrostów).

Opis: Działania ochronne polegające na kształtowaniu strefy ekotonowej (redukcja zadrzewienia i usuwanie odrostów). Sposób realizacji działań ochronnych W ramach działania należy wykonać cięcia regulujące zwarcie drzewostanu. Intensywność cięć powinna zmniejszać się w miarę oddalania się od granicy powierzchni objętej zabiegiem. W efekcie prowadzonych cięć zwarcie drzewostanu powinno wynosić, w pasie szerokości 50 m – 10 %, w pasie szerokości 50 – 80 m – 30 %, na pozostałej powierzchni – 70 %. Cięcia należy prowadzić od strony północnej w kierunku południowym. Ciecia należy wykonać jak najbliżej gruntu. W ramach działania należy przy użyciu wykaszarki wykosić występujące na powierzchni odrośla drzew i krzewów. Zabieg wykaszania odrośli należy wykonać w 60% z pozostawieniem kęp odrośli oddalonych od siebie w granicach 3 – 6 m. Biomasa powstała w ramach zabiegu redukcji zwarcia i wykaszania odrośli należy pozostawić na powierzchni roboczej. Procedura odbioru: Odbiór prac nastąpi poprzez zweryfikowanie prawidłowości ich wykonania z opisem czynności, technologii realizacji i zakresem określonym dla kodu czynności a także dodatkowymi informacjami ujętymi w zleceniu oraz dokonanie pomiaru powierzchni wykonanego zabiegu (np. przy pomocy urządzeń wyposażonych w GPS). Rozliczenie z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

Notranji identifikator: Pakiet 3

#### **5.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 77200000 Gozdarske storitve

Dodatna klasifikacija (cpv): 77211400 Storitve sečnje dreves, 77230000 Storitve v zvezi z gozdarstvom, 77231000 Storitve upravljanja v gozdarstvu

**Možnosti:**

Opis možnosti: Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji Kosztorysu Ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji Kosztorysu Ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w Kosztorysie Ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30% Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy, zgodnie z §11 ust 1 wzoru umowy stanowiącego Załącznik nr 14 do SWZ. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w Kosztorysie Ofertowym stanowiącym część Oferty. Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Zamawiający przewiduje możliwość skorzystania z Opcji w przypadku: 1) wystąpienia konieczności zwiększenia zakresu rzeczowego usług stanowiących przedmiot zamówienia w następstwie przyczyn przyrodniczych, klimatycznych, atmosferycznych bądź związanych z prawidłowym prowadzeniem gospodarki leśnej, 2) powierzenia Zamawiającemu nowych zadań gospodarczych lub publicznych, 3) powierzenia Wykonawcy prac stanowiących wykonawstwo zastępcze w stosunku do prac realizowanych przez innego wykonawcę (na Obszarze Realizacji Pakietu).

**5.1.2. Kraj izvajanja**

Podregija države (NUTS): Ostrołęcki (PL924)

Država: Poljska

Dodatne informacije: Realizacija prac w rezerwacie przyrody „Torfowisko Karaska” znajdującym się na terenie Leśnictwa Dylewo (gmina Kadzidło).

**5.1.3. Predvideno trajanje**

Datum začetka: 24/08/2026

Datum zaključka trajanja: 31/12/2026

**5.1.6. Splošne informacije**

**Pridržana udeležba:**

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se v celoti ali delno financira s sredstvi EU

**Informacije o sredstvih EU:**

Program sredstev EU: Evropski sklad za regionalni razvoj (ESRR) (2021/2027)

Identifikator sredstev EU: FENX.01.05-IW.01-0087/24 - Razem dla natury – ochrona gatunków i siedlisk na terenach cennych przyrodniczo

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

Dodatne informacije: Data początkowa wskazana w pkt 5.1.3 niniejszego ogłoszenia została uzupełniona ze względu na ograniczenia techniczne platformy e-Notices2 i jest jedynie przewidywaną datą. Zamawiający wymaga realizacji zamówienia w terminie od dnia podpisania umowy do dnia 31 grudnia 2026 roku.

**5.1.7. Strateško javno naročanje**

Pristop k zmanjšanju vplivov na okolje: Varstvo in ohranjanje biotske raznovrstnosti in ekosistemov

#### **5.1.9. Merila za izbor**

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

#### **5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila**

##### **Merilo:**

Vrsta: Cena

Ime: Cena

Opis: Ocenie w ramach kryterium „Cena” podlegać będzie cena łączna brutto podana w Formularzu Oferty dla danego Pakietu (Załącznik nr 1 do SWZ).

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 100

#### **5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: poljščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-bd21d567-5aca-4ee1-adb1-762923911311>

#### **5.1.12. Pogoji javnega naročila**

##### **Pogoji za predložitev:**

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-bd21d567-5aca-4ee1-adb1-762923911311>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročstva: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości 800 zł. Szczegółowy opis w SWZ.

Rok za prejem ponudb: 20/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 90 Dnevi

##### **Informacije o javnem odpiranju:**

Datum odprtja: 20/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

##### **Pogoji javnega naročila:**

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitene zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: ne

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

Finančna ureditev: Warunki płatności określa wzór umowy w sprawie zamówienia publicznego, stanowiący załącznik nr 14 do SWZ.

#### **5.1.15. Tehnike**

##### **Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

##### **Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:**

Ni dinamičnega nabavnega sistema

#### 5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za mediacijo: Sąd Polubowny przy Prokuratorii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizacija za revizijo: Krajowa Izba Odwoławcza

Informacije o rokih za revizijo: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 19.4. i 19.5 SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:

Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec

Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila:

Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec

Organizacija, ki obdeluje ponudbe: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec

### 5.1. Sklop: LOT-0004

Naslov: Działania w granicach rezerwatu przyrody „Torfowisko Karaska” kształtujące biotop cietrzewia polegające na ograniczeniu sukcesji torfowiska wysokiego (usuwanie podrostu sosnowego).

Opis: Działania ochronne polegające na ograniczeniu sukcesji torfowiska wysokiego (usuwanie podrostu sosnowego). Sposób realizacji działań ochronnych W ramach działania należy wykonać cięcia zupełne w litym podroście sosnowym. Powierzchnia wycięta w ramach działań powinna mieć powierzchnię 14 ha. Powstałą biomasę należy wywieźć poza teren rezerwatu i zutylizować. Procedura odbioru: Odbiór prac nastąpi poprzez zweryfikowanie prawidłowości ich wykonania z opisem czynności, technologii realizacji i zakresem określonym dla kodu czynności a także dodatkowymi informacjami ujętymi w zleceniu oraz dokonanie pomiaru powierzchni wykonanego zabiegu (np. przy pomocy urządzeń wyposażonych w GPS). Rozliczenie z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

Notranji identifikator: Pakiet 4

#### 5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 77200000 Gozdarske storitve

Dodatna klasifikacija (cpv): 77211400 Storitve sečnje dreves, 77230000 Storitve v zvezi z gozdarstvom, 77231000 Storitve upravljanja v gozdarstvu

##### Možnosti:

Opis možnosti: Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy w stosunku do każdej z pozycji Kosztorysu Ofertowego stanowiącego część Oferty („Opcja”). Przedmiotem Opcji będą takie same (analogiczne) prace, jak opisane w SWZ i wycenione przez Wykonawcę w którejkolwiek z pozycji Kosztorysu Ofertowego stanowiącego część Oferty. W ramach Opcji, wedle wyboru Zamawiającego, mogą zostać zlecone wszystkie, niektóre lub tylko jedna z prac wskazanych w SWZ i wycenionych przez Wykonawcę w Kosztorysie Ofertowym stanowiącym część Oferty. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone w ilości, której łączna wartość nie będzie przekraczała 30% Wynagrodzenia z dnia zawarcia Umowy, zgodnie z §11 ust 1 wzoru umowy stanowiącego Załącznik nr 15 do SWZ. Podstawą określenia wartości prac zleconych w ramach Opcji (w celu określenia jej zakresu) będą ceny jednostkowe poszczególnych prac zawarte w Kosztorysie Ofertowym stanowiącym część Oferty. Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Zamawiający przewiduje możliwość skorzystania z Opcji w przypadku: 1) wystąpienia konieczności zwiększenia zakresu rzeczowego usług stanowiących przedmiot zamówienia w następstwie przyczyn przyrodniczych, klimatycznych, atmosferycznych bądź związanych z prawidłowym prowadzeniem gospodarki leśnej, 2) powierzenia Zamawiającemu nowych zadań gospodarczych lub publicznych, 3) powierzania Wykonawcy prac stanowiących wykonawstwo zastępcze w stosunku do prac realizowanych przez innego wykonawcę (na Obszarze Realizacji Pakietu).

#### 5.1.2. Kraj izvajanja

Podregija države (NUTS): Ostrołęcki (PL924)

Država: Polska

Dodatne informacije: Realizacja prac w rezerwacie przyrody „Torfowisko Karaska” znajdującym się na terenie Leśnictwa Dylewo (gmina Kadzidło).

#### 5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 24/08/2026

#### **5.1.6. Splošne informacije**

##### **Pridrżana udeležba:**

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se v celoti ali delno financira s sredstvi EU

##### **Informacije o sredstvih EU:**

Program sredstev EU: Evropski sklad za regionalni razvoj (ESRR) (2021/2027)

Identifikator sredstev EU: FENX.01.05-IW.01-0087/24 - Razem dla natury – ochrona gatunków i siedlisk na terenach cennych przyrodniczo

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

Dodatne informacije: Data początkowa wskazana w pkt 5.1.3 niniejszego ogłoszenia została uzupełniona ze względu na ograniczenia techniczne platformy e-Notices2 i jest jedynie przewidywaną datą. Zamawiający wymaga realizacji zamówienia w terminie od dnia podpisania umowy do dnia 31 grudnia 2026 roku.

#### **5.1.7. Strateško javno naročanje**

Pristop k zmanjšanju vplivov na okolje: Varstvo in ohranjanje biotske raznovrstnosti in ekosistemov

#### **5.1.9. Merila za izbor**

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

#### **5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila**

##### **Merilo:**

Vrsta: Cena

Ime: Cena

Opis: Ocenie w ramach kryterium „Cena” podlegać będzie cena łączna brutto podana w Formularzu Oferty dla danego Pakietu (Załącznik nr 1 do SWZ).

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 100

#### **5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: poljščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-bd21d567-5aca-4ee1-adb1-762923911311>

#### **5.1.12. Pogoji javnega naročila**

##### **Pogoji za predložitev:**

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-bd21d567-5aca-4ee1-adb1-762923911311>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poroštva: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości 1500 zł.

Szczegółowy opis w SWZ.



Rok za prejem ponudb: 20/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 90 Dnevi

**Informacije o javnem odpiranju:**

Datum odprtja: 20/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

**Pogoji javnega naročila:**

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljeno bo elektronsko naročanje: ne

Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: da

Finančna ureditev: Warunki płatności określa wzór umowy w sprawie zamówienia publicznego, stanowiący załącznik nr 15 do SWZ.

**5.1.15. Tehnike**

**Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

**Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:**

Ni dinamičnega nabavnega sistema

**5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za mediacijo: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej

Organizacija za revizijo: Krajowa Izba Odwoławcza

Informacije o rokih za revizijo: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 19.4. i 19.5 SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o

okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Organizacja, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:  
Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec  
Organizacja, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila:  
Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec  
Organizacja, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Krajowa Izba Odwoławcza  
Organizacja, ki prejema prijave za sodelovanje: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec  
Organizacja, ki obdeluje ponudbe: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec

## 8. Organizacje

---

### 8.1. ORG-0002

Uradno ime: Skarb Państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe Nadleśnictwo Myszyniec  
Registrska številka: 7580006393  
Poštni naslov: Zawodzie 3  
Mesto: Zawodzie  
Poštna številka: 07-430  
Podregija države (NUTS): Ostrołęcki (PL924)  
Država: Poljska  
Kontaktna točka: Nadleśnictwo Myszyniec  
E-naslov: [myszyniec@olsztyn.lasy.gov.pl](mailto:myszyniec@olsztyn.lasy.gov.pl)  
Tel.: +48297721413  
Spletni naslov: <https://myszyniec.olsztyn.lasy.gov.pl>  
Končna točka za izmenjavo podatkov (URL): <https://myszyniec.olsztyn.lasy.gov.pl>

#### **Vloge te organizacije:**

Kupec  
Organizacja, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila  
Organizacja, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila  
Organizacja, ki prejema prijave za sodelovanje  
Organizacja, ki obdeluje ponudbe

### 8.1. ORG-0003

Uradno ime: Krajowa Izba Odwoławcza  
Registrska številka: 5262239325  
Poštni naslov: ul. Postępu 17A  
Mesto: Warszawa  
Poštna številka: 02-676  
Podregija države (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Država: Poljska  
Kontaktna točka: Krajowa Izba Odwoławcza  
E-naslov: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Tel.: +4822458 78 01  
Faks: +48224587800  
Spletni naslov: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>  
Končna točka za izmenjavo podatkov (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

**Vloge te organizacije:**

Organizacija za revizijo

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

**8.1. ORG-0004**

Uradno ime: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej  
Registrska številka: 5262883664  
Poštni naslov: ul. Hoża 76/78  
Mesto: Warszawa  
Poštna številka: 00-682  
Podregija države (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
Država: Poljska  
Kontaktna točka: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej  
E-naslov: [sp@prokuratoria.gov.pl](mailto:sp@prokuratoria.gov.pl)  
Tel.: +48226958504  
Spletni naslov: <https://www.gov.pl/web/sp-prokuratoria>  
Končna točka za izmenjavo podatkov (URL): <https://www.gov.pl/web/sp-prokuratoria>

**Vloge te organizacije:**

Organizacija za mediacijo

**8.1. ORG-0000**

Uradno ime: Publications Office of the European Union  
Registrska številka: PUBL  
Mesto: Luxembourg  
Poštna številka: 2417  
Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)  
Država: Luksemburg  
E-naslov: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)  
Tel.: +352 29291  
Spletni naslov: <https://op.europa.eu>

**Vloge te organizacije:**

TED eSender

## Informacije o obvestilu

---

Identifikator/različica obvestila: 1082f652-d773-486f-bf1a-30e15e5c5948 - 01  
Vrsta obrazca: Javni razpis  
Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev  
Podvrsta obvestila: 16  
Datum pošiljanja obvestila: 17/06/2026 11:04:52 (UTC+00:00) Zahodnoevropski čas, GMT  
Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: poljščina  
Številka objave obvestila: 417987-2026

